

# Hiroshima City University Language Center

広島市立大学語学センター

Newsletter No.74 (2025.5.1)



# 自習室で VERSANT 4 Skills Essential Testを実施AI の進歩で身近になるスピーキングテスト

近年、AI技術の発展により、英語スピーキングテストが手軽に、 また低コストで受験できるようになってきました。

語学センターでは、定期的に TOEIC IP テスト(オンライン団体 試験)を実施していますが、2024 年度後期に初めて Pearson 社の VERSANT 4 Skills Essential Test が実施されました。

これは「英語応用演習Ⅲ / IV」授業での実施で、この VERSANT 4 Skills Essential Test はライティングとスピーキングを含む 4 技能を測るものです。

テストは授業を担当する非常勤講師の Martyn McGettigan 先生がリサーチのために無料で実施し、受講生の情報科学部 2 年生 16 名が語学センター自習室で、2024 年 4 月 19 日と 2025 年 1 月 24 日に受験しました。

, 目 次:
自習室で VERSANT 4 Skills Essential Test を実施
Al の進歩で身近になるスピーキングテスト・・・・・1
国際センター新センター長、
副センター長(語学センター担当)が就任・・・・・1
「積極的に話しかけられる」
国際学部教授 奥西 有理・・・・・・・・・2
「日独比較論」授業で、
ドイツ・ヴァインガルテン大学との遠隔授業を実施・・ 2
外国語検定対策教材などの貸し出しができます!・・・・・2
Meet the Language Tutors! · · · · · · · · · · · 3
フランス・オルレアン大学 VAUDECRANNE,Merlin
タイ・シラパコーン大学 PATHUMMARASRI,Suchaya
ドイツ・ハノーバー専科大学 SCHAAKE,Jannis
2024 年度後期 語学センター実施報告・・・・・・・・4
知のトライアスロン、JLPT オンラインハーフ模試、
春季休暇課外プログラム 視察報告

McGettigan 先生は実施した VERSANT 4 Skills Essential Test について、以下のように述べています。

"The test is delivered online, with flexible options such as browser-based or app-based delivery. This flexibility made the test easy to administer using the university's Student Study Room, which had individual booths equipped with PCs and headsets. The test can also be completed in under an hour, significantly faster than most other four skills tests, and responses are assessed extremely quickly by AI.

I believe, overall, that this test is a very useful tool and that it should be much better known and more widely adopted than it currently is, not just in research like mine, but in any context where fast and reliable assessment of English proficiency is needed."

語学センターでは、助成金支給対象の課外プログラムでレアジョブオンライン英会話を実施しています。受講者は受講開始時と終了時に PROGOS を受験しますが、これは AI が CEFR の B2 High and above までのレベルを即座に判定する英語スピーキングテストです。アプリをダウンロードすれば無料で受験できるので、スピーキング能力を確認してみるのに役立ちます。



◆自習室で VERSANT 実施。中央奥は McGettigan 先生。

他にも、例えば英語のオンラインテスト EF SET(90 MIN)では、ライティング・スピーキングを含む 4 技能の英語力が無料で測定できます。テスト結果が記された certificate の pdf をダウンロードすることもできます。

オンラインテスト Duolingo English Test (DET) は、TOEFL や IELTS のように留学時に必要な英語力を測定します。AI が受験者のレベルに合わせて出題するもので、1時間程度で終了し、比較的安価です。公式サイトでは、非公式スコアが予測できる 45 分の無料の練習テストを誰でも受けられます。

自分の英語スキルを効率的に評価し、学習プランに活かすことができることができる様々なテストを積極的に利用して学習のモチベーションを高め、英語力をさらに一歩先へ進めるために役立ててみませんか?



ト部センター長



森田副センター長

#### 国際センター新センター長、副センター長(語学センター担当)が就任

4月1日付で、国際学部 ト部匡司教授(理事・副学長)が、国際センターの新センター 長に就任されました。

また、語学センター担当副センター長職が新設され、国際学部 森田光宏教授が就任されました。

ミニコラム 外国語に想う【55】

# 「積極的に話しかけられる」

国際学部 教授 奥西 有理



日本にいると外国語を使うチャンスはあまりないと思われがちですが、このところ私には普段の暮 らしの中で英語を使う機会が多くありました。原因は外国人観光客の増加です。 ある時は、夜9時を回った遅い時間に人気のない住宅街を歩いていたところ、たーっと走り寄って来た金髪の女性に「Do you have GPS?」と聞かれました。観光に来ていて夕ご飯買い出しのためスーパーま で行ったところ家族と離れ離れになってしまい、宿泊先に戻れなくなったということでした。Google map のナビを頼りに一緒に歩き、道すがら故郷ロンドンのお話を聞かせていただきました。また 別の時は、後ろから「Is this yours?」と声をかけられました。私の落とし物を拾ってくださったのが、 たまたま外国の方だったのです。そしてまた別の時。愛犬と歩いていたのですが、欧米人の男 性が黙って犬の額に向けて手を差し出してきました。これは愛犬が恐怖心を抱く行為です。即座

に「Don't!! He's cute but dangerous. He bites.」と注意しましたら、「Oh!」と言って慌てて手を引っこの他にもイスラエル人のご夫婦に駅で道を尋ねられ、次の駅まで一緒に移動しながらパレスチナ 人との共生について興味深い意見を聞かせていただいたこともありました。

私が子どもだった頃は、日本に外国人が少なかったので、学校では「街で外国人の方を見かけたら積極的に英語で話 しかけましょう」などとアドバイスを受けていました。その後は「用もないのにいきなり Hello と話しかけられるのは迷惑 である」、「日本人の英語の練習の相手ではない」という在留の外国人の方々の立場に配慮した声があがるようになり、 今では「積極的に英語でアクセス」は、少数派になってきているように感じます。

-方で、街では「積極的に話しかけ'られ'る」機会が増加していることも確かです。ということで学生の皆さんには これからの人生で「積極的に話しかけられる経験」を沢山、楽しんでいただけたらと思っています。

# 「日独比較論」授業で、ドイツ・ヴァインガルテン大学との遠隔授業を実施

2024 年度後期、国際学部ト部匡司教授が担当する「日 独比較論(Deutschland und Japan im Vergleich)」の遠 隔授業が、語学センター 407 教室で、ドイツのヴァインガ ルテン大学との連携で行われました。

広島市立大学からは、日本人学生2名とドイツ人留学生 3名が教室から、日本人学生1名とドイツ人留学生が2名 がオンラインで参加しました。ヴァインガルテン大学から は、ドイツ人学生3名が参加し、計11名での授業でした。 Surface Hub と Microsoft Teams を使用し、ト部教授のファ シリテーションで、活発に意見交換が行なわれました。

授業は全てドイツ語で行なわれ、ドイツ留学から帰国した 学生の語学力保持にも一役買っています。また、本学と の協定校とのネットワークの強化にもなっています。

ヴァインガルテン大学との遠隔授業は、2017年度の実施 以来でしたが、今後も引き続き実施される予定です。



◆ドイツとの遠隔授業。右奥はファシリテーターのト部教授。



# 外国語検定対策教材などの貸し出しができます!

語学センターでは、外国語学習雑誌や NHK テキストの旧刊の貸し出しに加え、外国語検定対策教材など書籍教材の貸 し出しを開始しました。(映画 DVD の貸し出しはできません。)

書籍教材: 外国語検定対策教材など

雑誌教材: NHK テキストや CNN イングリッシュなど

貸出期間:書籍教材は2週間、雑誌教材は1ヶ月 \*休暇前は貸出期間が変わります。

貸出冊数:1人3冊(セット)まで

\*休暇期間は1人5冊(セット)まで



どんどん

# Meet the Language Tutors!

ランゲージチュータープログラムは、チューターの学生が、自分の母語や母語レベルの言語を他の学生(チューティー)に教えるものです。 2024年度のチューター3名が書いた記事をご紹介します。

フランス語・英語)

#### Teaching and Traveling accross Japan!

フランス・オルレアン大学 VAUDECRANNE. Merlin



こんにちは!

My name is Merlin, I am majoring in two languages (English and Japanese) with a specialization in teaching. In 2024 I participated in University of Orléans's exchange program in France and have been living in Hiroshima since the end of September 2024. I am currently studying Asian culture and languages in the International Studies department at Hiroshima

City University, and I tutor 5 people per week in both English and French.

The tutoring program has been a very enjoyable experience. Because most lessons are one on one, it changes a lot from teaching in classes. Every tutee wants different things so you always have to adapt. Some want to practice conversation or pronunciation, and others want a more "academic'



◆レッスン風景

lesson on grammar or specific practice for an exam. So, most of the time one lesson doesn't look like the other! This program has been a great experience in my teaching studies by making me practice a completely different way of teaching. On top of that it also helped me improve my Japanese. One on one tutoring is also a great opportunity for the tutees, as it allows the tutees to discuss more laid-back topics. It makes it easier



◆金閣寺にて姉兄と

for them to try and talk in a foreign language as they are more willing to speak about their interests than any other random topic.

So far, my time in Japan has been very eventful especially thanks to the adventure club and the Sakura dormitory. I' ve been travelling everywhere and experienced a lot of different activities from snowboarding near Kobe to visiting the Kinkakuji temple in Kyoto. I' ve already done so much, and I'll be staying in Japan until August! I can't wait to see what will be next!

英語

#### Tutoring is not just Tutoring!

タイ・シラパコーン大学 PATHUMMARASRI, Suchaya



◆いちご狩り農園で

こんにちは!

Hi! My name is Mix, a Japanese major student at Silpakorn University, Thailand. I feel like Japanese culture fascinates me. I love to communicate with people, seeing people connected through language is a wonderful feeling, so I started learning Japanese

with that idea and have anime as my passion. Learning a new language is not easy but it is not too hard to accomplish. You can start with making your surroundings conducive to learning, 30 minutes of language practice everyday, watching and mimicking what you heard is also a great way to be more fluent! For me, learning the Japanese language gives me a lot of opportunities to experience new things, meet new people including being an exchange student here in HCU!

Tutoring program is a great chance for both sides. It is not just teaching language, but to get to know each other's culture, lifestyle and things that are not taught in class. Back in Thailand, I have had a chance to teach Japanese to high school students so I was using Thai language teaching Japanese, but using your non-native language to non-native English learner is different. I thought it was going to be simple but you need to be well prepared for what you are going to teach, whether it matches with your tutees learning purpose, how you are going to teach, etc. At some point, I felt like I did not know what to teach, so

instead of having a serious lesson, we had a conversation, picked up topics in there and exchanged what we know. As a result, my tutees' speaking skills, listening skills have improved. In addition we both learned new things from each other.



Coming to HCU is not just to ◆レッスン風景 learn in class but to live life and

use what you have learned in surroundings that allows you to learn and experience new things. 1 year seems to be long but time flies! I have met and made a lot of friends. HCU gave me chances to do things that I have never imagined I would be able to do. I really enjoyed staying here and looking forward to new experiences that are coming through!

ドイツ語・英語

#### Learning, Teaching and Making Friends

ドイツ・ハノーバー専科大学 SCHAAKE, Jannis



こんにちは! My name is Jannis and I am studying Applied Computer Science at Hochschule Hannover in Germany. For the past semester, I had the incredible opportunity to study abroad at Hiroshima City University.

One of my main motivations for coming to Japan was to connect with people from around the world, experience different cultures, and to learn more about Japan - its language, traditions and everyday life. And what a journey it has been!

◆レッスン風景

As part of my exchange, I joined the Language Tutoring Program, where I taught German and English to three students in both individual and group lessons. This experience was truly rewarding! My tutees were incredibly motivated

and curious, which made every session exciting and fun. Seeing their progress each week and

sharing not just language, but also cultural insights, was an absolute joy.

Beyond tutoring, my time in Hiroshima was filled with unforgettable experiences. I participated in various events, explored the city and, most importantly, made amazing friendships. Everyone at HCU was so welcoming that it quickly felt like home.

For anyone considering studying abroad, my advice is simple: Be curious and have the courage to try new things. Whether it's learning a new language, joining a club or simply talking to new people, every experience will shape your journey in ways you never imagined. I'm incredibly grateful for my time here and hope to return to Japan one day!



◆宮島にて

#### 2024 年度後期 語学センター実施報告



#### いちだい知のトライアスロン

### 映画 DE 学ぼう!

英語多読マラソン

『外国語(英語・第二外国語)を映画から学ぼう』をコンセプト に、比較的内容がわかりやすい映画を選出し、ランゲージラウン ジで紹介を行いました。紹介した作品は、語学センター自習室で 視聴可能です。

期間 : 10月1日(火)~2月6日(木)

場所 : ランゲージラウンジ

作品 : 10月 ミニオンズフィーバー(英語)

10月 テノール!人生はハーモニー(フランス語)

11月 42 世界を変えた男(英語)

11月 ブレイク☆ビーターズ (ドイツ語)

12月 ナイトメアー・ビフォア・クリスマス (英語)

12月 ハッピーニューイヤー (韓国語)

1月 フレンチ・ディスパッチザ・リバティ、

カンザス・イヴニング・サン別冊(英語)

1月 もののけ姫(スペイン語)

図書館に配架されている英語多読用ペーパーバックを楽しみながらたくさん読むことで、英語力を高めることを目的としています。自分のレベルに合った比較的やさしい英語の本を読んで、英語力、特に英語の読解力、速読力、語彙力を高めることができます。

目標ワード数(10,000 語、50,000 語)の達成に向けて 4 名が取り組みました。

期間 : 12月2日(月)~1月24日(金)



#### JLPT N1-N5 オンラインハーフ模試(留学生対象)

前年度に引き続き、2024年度も留学生の日本語学習支援として、JLPT日本語能力試験対応のオンライン模擬テスト(eラーニング)を前期、後期にそれぞれ実施しました。

受講期間は JLPT 受験日直前の 1 か月間で、受講期間に 2 回分の模擬試験を受け、その後に復習しながら受験対策ができます。2025 年度も実施します。

2024 年度後期実施

学習内容: JLPT 日本語能力試験対応模擬テスト

(N1 ~ N5 全レベル)

受講期間: 11月2日(土)~12月1日(日) 受講者数: 3名(内訳:N11名、N22名)

受講料 : 無料

# 春季休暇課外プログラム

#### 春休み課外インテンシブ英語学習プログラム

「CALL 英語集中」「e ラーニング英語」と同等内容の他に、 リスニング、リーディング、文法に特化したプログラムがあ り、それらを 1 ヶ月で受講します。

募集期間 : 1月22日(月)~2月6日(木) 実施期間 : 3月1日(土)~3月31日(月)

受講人数 : 一般プログラム 19名

リスニング特化型 9名 リーディング特化型 2名

文法特化型 2名 文法基礎 0名



レアジョブオンライン英会話 毎日 25 分、春のチャレンジ!

マンツーマンのオンライン英会話レッスンを受講し、受講前後にスピーキングテストを受験するプログラム。指定条件を達成した受講生に受講料の半額助成金が支給されます。

募集期間: 1月17日(金)~1月31日(金)実施期間: 2月6日(木)~3月5日(水)

受講料 : 7,980 円

\*「受講率 70%」「スピーキングテスト 2 回受験」

で、半額助成。

受講人数 : 9名



#### 視察報告

10月23日広島県立佐伯高等学校40名11月7日ハノーバー専科大学職員1名1月30日広島市立伴南小学校区4年生10名

語学センターの見学や英語 e ラーニング体験をしていただきました。



発行日 2025 年 5月 1日

発 行 広島市立大学語学センター

〒731-3194 広島市安佐南区大塚東 3-4-1

編 集 堀本真由美、沖野佳代

Phone (082)830-1509 [内線: 6410]

Fax (082)830-1794

E-mail lang@m.hiroshima-cu.ac.jp

ホームページ

https://call.lang.hiroshima-cu.ac.jp/lang/index.html

